

51. ČEZ JIZERSKÁ 50

16.–18. 2. 2018

Jizerská
50



RACE INFORMATION
RENNEN INFORMATIONEN



SKITOUR



VISMA
SKI CLASSICS

PROGRAMM



FREITAG, 16. 2. 2018

- 10.00 **Kinderrennen**
- 13.00 **Volkswagen Bedřichovská 30 – 30 km freie Technik**
- 17.30 **Nyč sport sprint – 1,5 km Doppelstockschießtechnik**
- 19.00 Eröffnungszeremonie

SAMSTAG, 17. 2. 2018

- 9.00 **Hervis Jizerská 25 – 25 km klassische Technik**
- 9.15 **ČT Jizerská 10 – 10 km klassische Technik**
- 15.00 **Firmenrennen**
- 17.00 Messe – Kirche des heiligen Antonius, Bedřichov
- 18.00 ČEZ Energy fest – Tata Bojs (16.30 Pilot)

SONNTAG, 18. 2. 2018

- 9.30 **ČEZ Jizerská 50 – 50 km klassische Technik**
(9.15 start ELITE Frauen)





BEFÖRDERUNG VON WETTKÄMPFERN UND ZUSCHAUERN

BEFÖRDERUNG NACH BEDŘICHOV

Freitag – Bedřichov ist nicht gesperrt

Busse: Linienverbindungen (kostenpflichtig) von Liberec und Jablonec nad Nisou entsprechend den geltenden Fahrplänen

Personenkraftwagen: die Parkgebühr begleichen Sie beim Verlassen des Parkplatzes (solange die Kapazitäten reichen)

Samstag und Sonntag – Bedřichov ist von 6.00 bis 9.00 Uhr gesperrt

Busse: Pendelverkehr – Samstag kostenlos nur für Wettkämpfer der Jizerská 10 und der Jizerská 25, Sonntag kostenlos nur für Wettkämpfer der Jizerská 50 (der Fahrschein ist Bestandteil des Startpakets)

Liberec – lediglich Haltestelle am Gebäude des TJ Lokomotiva	
Samstag	Sonntag
6.00–8.45 (Pendelverkehr; wenn ein Bus voll ist, kommt der nächste)	6.00–9.15 (Pendelverkehr; wenn ein Bus voll ist, kommt der nächste)

	Jablonec nad Nisou – Haltestelle Pražská am Eisstadion		Janov nad Nisou – Haltestelle Samoobsluha	
	Samstag	Sonntag	Samstag	Sonntag
6	11, 41	11, 41, 56		
7	11, 41	11, 27, 41	07, 37	07, 37
8	11, 41	11, 41		
9		11		
Ferner gemäß Fahrplan Bus Nr. 101				

Transport für die Zuschauer (kostenpflichtig): von Liberec Linie Nr. 18, von Jablonec nad Nisou und Janov nad Nisou zu den Zeiten siehe Fahrplan oben.

Personenkraftwagen: Parken in Bedřichov lediglich mit vorab gekaufter Parkkarte möglich.

Zufahrtsgenehmigung – Parken auf dem eigenen Grundstück: gibt lediglich die Gemeinde Bedřichov heraus (Anwohner, Besitzer/Vermieter einer Immobilie)

BEFÖRDERUNG VON BEDŘICHOV

Transport Bedřichov – Liberec

Samstag von 11:00 bis 14:30 Pendelverkehr, sonst laut Fahrplan (wenn ein Bus voll ist, kommt der nächste)

Sonntag von 11:00 bis 17:00 Pendelverkehr, sonst laut Fahrplan (wenn ein Bus voll ist, kommt der nächste)

Transport Bedřichov – Jablonec nad Nisou

Samstag und Sonntag – laut Fahrplan der Linie Nummer 101

PARKPLÄTZE (Samstag, Sonntag)

Zufahrt zum Parkplatz lediglich mit einer an der Scheibe des Autos angebrachten Parkkarte genehmigt. Lage der Parkplätze siehe Karte Seite 12:

A1: Bergwacht – direkt am Start

A2: Maliník + Pod Maliníkem – 1,5 km / 20 Fußminuten

A3: Hřiště – 1,3 km / 20 Fußminuten

KLEIDUNG DER WETTKÄMPFER

Gemeinsam mit der Startnummer erhält jeder Wettkämpfer einen mit der Nummer gekennzeichneten Kleidungsbeutel (kontrollieren Sie, ob die Nummer auf dem Beutel mit Ihrer Startnummer übereinstimmt). Verschließen Sie den Kleidungsbeutel ordentlich mit der beiliegenden Schnur. Der Beutel darf nicht schwerer als 3 kg sein. Lassen Sie die gekennzeichneten Beutel im gekennzeichneten Startbereich oder in der Kleidungsaufbewahrung. Nach der Zielankunft und dem Verlassen des Zielbereichs wird der Beutel dem Wettkämpfer auf der Grundlage der vorgelegten Startnummer übergeben. Der Veranstalter übernimmt keine Haftung für einen Verlust von Sachen. Fundsachenstelle – siehe Karte Seite 7.

ORGANISATION DES STARTS

Alle Wettkämpfer sind verpflichtet, die Skier mit den beiliegenden Aufklebern gekennzeichnet zu haben.

30 km

Start in Wellen, Massenstart für jede Welle – die Zeit wird ab dem Startschuss einer jeden Welle genommen (13.00–13.10). Zeitnahmeteppich – Start, dient nur zur Kontrolle der Wettkampfteilnehmer am Start). Siehe Skizze auf Seite 7.

25 km

Die Wettkämpfer sind entsprechend der Leistungsstärke in zwei Wellen aufgeteilt. Die Eingänge zu den Wellen sind mit den Startnummern gekennzeichnet, die zu den Wellen gehören. Die Wettkämpfer starten im Massenstartmodus mit angeschnallten Skiern – die Zeit wird ab dem Startschuss um 9.00 Uhr gemessen. Starts der Wellen siehe Skizze auf Seite 7.

10 km

Die Wettkämpfer starten in einer Welle im Massenstartmodus mit angeschnallten Skiern – die Zeit wird ab dem Startschuss um 9.15 Uhr gemessen. Starts der Wellen siehe Skizze auf Seite 7.



50 km

Die Frauen-Elite startet um 9.15 Uhr. Ihre Zeit wird ab dem Startschuss gemessen. Die Zeit für die Männer-Elite und die erste Welle wird ab dem Startschuss um 9.30 Uhr gemessen, die Wettkämpfer werden bereits mit angeschnallten Skiern in dem für sie abgegrenzten Bereich bereitstehen. Der Eingang zur Elite- und ersten Welle wird 5 Minuten vor dem Startschuss, um 9.25 Uhr geschlossen. Das Starterfeld ist entsprechend der Leistungsstärke in 8 Startwellen aufgeteilt. Zu jeder Welle gibt es einen eigenständigen Eingang, der mit den zur Welle gehörenden Startnummern gekennzeichnet ist. Die Wettkämpfer aus der 2.–8. Welle gehen mit den Skiern in der Hand in die Welle. Die Zeit für die Wettkämpfer aus der 2.–8. Welle wird ab dem Zeitnahmeteppich + 30 s Handicap gemessen. Starts der einzelnen Wellen siehe Skizze auf S. 8. Das Betreten der Korridore 6, 7 und 8 beim Rennen über 50 km erfolgt 15 Minuten vor dem Start dieser Wellen. Wir bitten um Ihre Mitwirkung.

MESSCHIPS

Die Messchips werden den Wettkämpfern geliehen. Ein Wettkämpfer ist verpflichtet, den Chip am Knöchel des linken Fußes zu befestigen. Im Fall des Absolvierens des Rennens ohne Messchip wird der Wettkämpfer nicht in der Ergebnisliste angeführt. Ein Wettkämpfer ist verpflichtet, den Chip gleich nach dem Durchfahren des Ziels im Zielbereich abzugeben. (Falls ein Wettkämpfer die Startnummer abholt und nicht am Rennen teilnimmt, ist er verpflichtet, den Chip bei der Nummernausgabe oder im Zielbereich bei den Schiedsrichtern oder an der Fundsachenstelle abzugeben.) Im Fall der Nichtrückgabe (oder des Verlustes) des Chips wird dem Wettkämpfer eine Strafe in Höhe von 500 CZK in Rechnung gestellt. Die inoffiziellen Ergebnisse werden im Zielbereich ausgehängt und fortlaufend aktualisiert. Die Ergebnisse werden fortlaufend auf www.jiz50.cz aktualisiert. Im Fall der Angabe der Telefonnummer erhält ein Wettkämpfer die resultierende Zeit mittels SMS nach seiner Zieldurchfahrt.

KONTROLLEN

Auf der Strecke werden Zeitnahme-Kontrollstationen verteilt sein, die ein Wettkämpfer zu durchfahren verpflichtet ist. Im Fall des Nichtdurchfahrens wird der Wettkämpfer nicht qualifiziert. Im Fall der Verwendung eines anderen als des klassischen Stils bei den Rennen J10, J25 und J50 wird der Wettkämpfer disqualifiziert.

BESENWAGEN (50 KM)

SMĚDAVA – Zeitlimit 14.45 Uhr (der Besenwagen startet SPÄTESTENS um 16.00 Uhr)

VERPFLEGUNGSSTATIONEN

Freitag 30 km – Kristiánov (bis 14.00), Hřebínek (bis 16.00), Ziel



Samstag 10 km – Za přehradou (bis 10.15), Ziel

Samstag 25 km – Kristiánov (bis 10.00), Hřebínek (bis 12.00), Ziel

Sonntag 50 km – Kristiánov, Hraniční, Jizerka (bis 13.00), Smědava (bis 14.15), Hřebínek, Ziel (die Verpflegungsstationen auf der Strecke werden gleichzeitig mit dem Zeitlimit auf der Strecke geschlossen, die Verpflegungsstation im Ziel wird 30 min nach dem Zeitlimit geschlossen)

WORLDLOPET

Inhaber von WL-Pässen können sich ihre Teilnahme im Zielbereich (siehe Karte) bestätigen lassen.

Freitag 16. 2. 2018 – nach der Zielankunft bei der B30 in Bedřichov von 14.30 bis 17.30 Uhr

Samstag 17. 2. 2018 – nach der Zielankunft bei der J25 in Bedřichov von 10.30 bis 13.30 Uhr

Sonntag 18. 2. 2018 – nach der Zielankunft bei der J50 in Bedřichov von 11.00 bis 17.00 Uhr

BERGWACHT

Am Rennen nimmt jeder auf eigene Gefahr teil – der Veranstalter ersetzt keinen beim Rennen entstandenen gesundheitlichen Schaden, der eine Behandlung erforderlich macht. Der Standort der Bergwacht befindet sich in Stadionnähe (Seite 12). Im Fall einer Verletzung rufen Sie die +420 1210 oder den Notruf 112 an. Für die Teilnehmer ist eine Unfallversicherung bei der Versicherungsgesellschaft VZP vereinbart.

ÖFFNUNGSZEITEN DER SERVICEEINRICHTUNGEN IM STADION

Verpflegung für die Wettkämpfer

16. 2. 2018: 14.00–17.00 Uhr

17. 2. 2018: 10.00–14.00 Uhr

18. 2. 2018: 11.30–18.00 Uhr

Registrierung am 16. 2. 2018

Mini Jizerská: 7.30–9.00 Uhr

VW Bedřichovská 30: 7.30–12.00 Uhr

Nyč Sport Sprint: 11.00–16.30 Uhr

Umkleide

16. 2. 2018: 7.00–19.00 Uhr

17. 2. 2018: 7.00–14.00 Uhr

Firmenzone: 12.00–18.00 Uhr

18. 2. 2018: 6.30–18.00 Uhr

Registrierung am 17. 2. 2018

Firmenstaffel: 12.00–14.00 Uhr

Skiaufbewahrung

17. 2. 2018: 11.00–17.00 Uhr

18. 2. 2018: 7.00–14.00 Uhr

19. 2. 2018: 7.00–18.00 Uhr

ABFALLZONEN



Teilnehmer dürfen auf der Strecke keinen Abfall ausser markierte Zonen wegwerfen. Diese Zonen befinden sich in der Nähe von den Imbissstationen zirka 50 m vor un 200 m hinter der Imbissstation

WAVE/WELLE

VW Bedřichovská 30 – 30 km FT
START 16. 2. 2018: 13.00

Checkpoint Time Limits / Kontrollzeitlimite:

14.00 KRISTIÁNOV,
16.00 HŘEBÍNEK,
17.00 CÍL/FINISH

Hervis Jizerská 25 – 25 km CT
START 17. 2. 2018: 9.00

Checkpoint Time Limits / Kontrollzeitlimite:

10.00 KRISTIÁNOV,
12.00 HŘEBÍNEK,
13.00 CÍL/FINISH

ČT Jizerská 10 – 10 km CT

START 17. 2. 2018: 9.15

Checkpoint Time Limits / Kontrollzeitlimite:

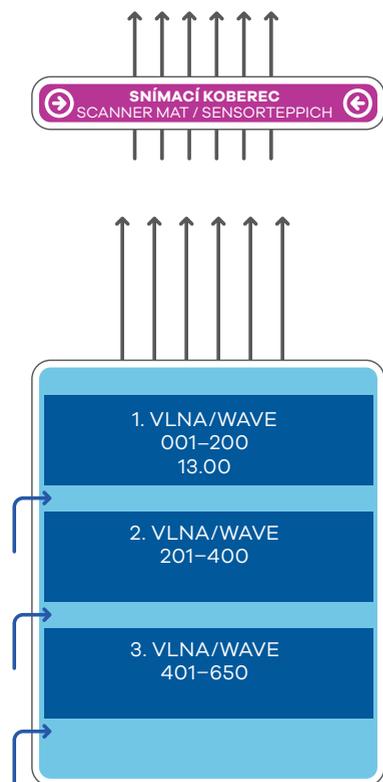
12.00 CÍL/FINISH

ČEZ Jizerská 50 – 50 km CT
START 18. 2. 2018: 9.30

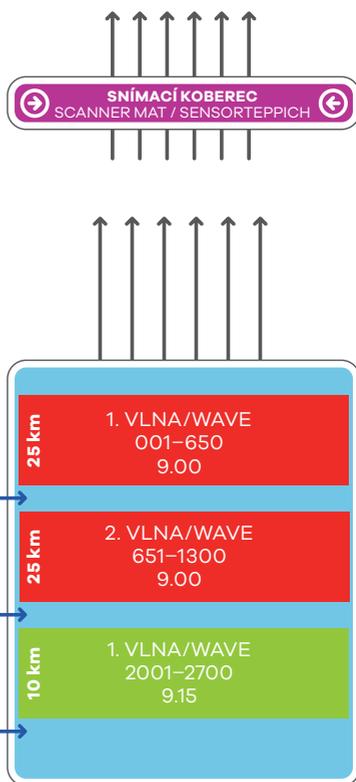
Checkpoint Time Limits / Kontrollzeitlimite:

13.30 JIZERKA,
14.45 SMĚDAVA,
17.00 CÍL/FINISH

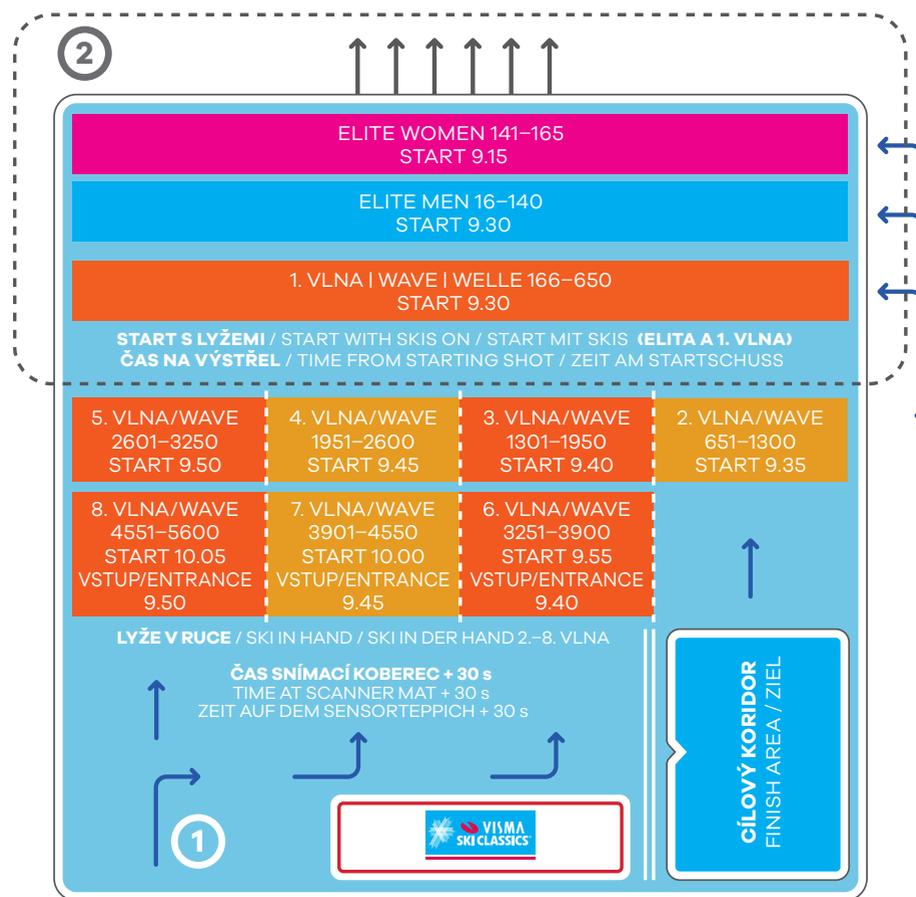
**HROMADNÝ START
PO VLNÁCH / MASS START
IN WAVES**



ENTRANCE/EINTRITT: 12.30



ENTRANCE/EINTRITT: 8.00



1 entrance to the waves without ski
Eintritt zu den Wellen ohne Ski

2 area for putting skis on
Raum für die Anschnullung von Skiern

50 km 25 km



ČEZ Jizerská 50 – 50 km CT



Hervis Jizerská 25 – 25 km CT



30 km **10 km**



Volkswagen Bedřichovská 30 – 30 km FT



ČT Jizerská 10 – 10 km CT



START & FINISH AREA



- | | | | |
|--|--|--|--------------------------------------|
| | refreshment for racers | | toilets |
| | cloakroom | | rescue |
| | clothes depository | | A1–A3 parking |
| | ski depository | | VIP |
| | Hervis | | winners' podium |
| | ski-waxing Swix + ski rent | | lost and found |
| | information | | Worldloppet passports + registration |
| | Volkswagen Commercial vehicles grandstands (free wi-fi zone) | | bus stop |
| | ČEZ Energy zóna | | Mountain Rescue Service +420 12 10 |